

РЕПРОДУКТИВНОЕ ЗДОРОВЬЕ

Восточная Европа

4 (34) 2014

Беларусь

Журнал зарегистрирован
Министерством информации
Республики Беларусь
Регистрационное свидетельство № 457

Учредитель:
УП «Профессиональные издания»
БелНПОО «Ассоциация акушеров-гинекологов
и неонатологов»

Адрес редакции:
220023, Минск, ул. Чернышевского, 10а, оф. 612, 805
Тел.: (017) 385 65 08, (017) 280 88 09
e-mail: rz@recipe.by

Директор Евтушенко Л.А.
Заместитель главного редактора Дроздов Ю.В.
Руководитель отдела рекламы Коваль М.А.
Технический редактор Каулькин С.В.

Украина

Журнал зарегистрирован
Государственной регистрационной
службой Украины
Регистрационное свидетельство КВ № 18184-6984Р

Учредитель:
УП «Профессиональные издания»

Представительство в Украине:
ООО «Издательский дом
«Профессиональные издания»

Директор Ильина В.А.
Контакты: Тел.: +38 (067) 363 65 05, (095) 091 24 50
e-mail: profidom@ukr.net

Подписка
в каталоге РУП «Белпочта» (Беларусь)
индивидуальный индекс 01235
ведомственный индекс 012352

в каталоге ОАО «Арзи» (Российская Федерация)
индекс 01235

в каталоге АО «Казпочта» (Казахстан)
индекс 01235

В Украине подписка оформляется через офис
ООО «Издательский дом «Профессиональные издания».

В электронных каталогах «Газеты и журналы»
на сайтах агентств:

ООО «Интерпочта-2003» (Российская Федерация)
ООО «Информнаука» (Российская Федерация)
ЗАО «МК-Периодика» (Российская Федерация)
ГП «Пресса» (Украина)
ГП «Пошта Молдовей» (Молдова)
АО «Летувос паштас» (Литва)
ООО «Подписаное агентство PKS» (Латвия)
Фирма «INDEX» (Болгария)
Kubon&Sagner (Германия)

индекс 01235

Электронная версия журнала доступна
на сайте научной электронной библиотеки РФ
www.elibrary.ru и в базе данных East View на сайте
www.eastview.com

По вопросам приобретения журнала обращайтесь
в редакцию в г. Минске
и представительство издательства в г. Киеве.

Журнал выходит 1 раз в 2 месяца.
Цена свободная.

Подписано в печать: 12.09.2014.
Тираж в Украине 1500 экз.
Тираж в Беларусь 500 экз.

Заказ №
Формат 70x100 1/16. Печать офсетная.

Отпечатано в типографии

Беларусь**Украина****Главный редактор:**

Можейко Л.Ф. – профессор, д.м.н.

Редакционный совет:

профессор, д.м.н. Барановская Е.И. (Минск)
доцент, к.м.н. Вильчук К.У. (Минск)
профессор, д.м.н. Воскресенский С.Л. (Минск)
профессор, д.м.н. Герасимович Г.И. (Минск)
профессор, д.м.н. Гресь А.А. (Минск)
доцент, д.м.н. Гутикова Л.В. (Гродно)
профессор, д.м.н. Дивакова Т.С. (Витебск)
доцент, к.м.н. Доста Н.И. (Минск)
доцент, к.м.н. Егорова Т.Ю. (Гродно)
профессор, д.м.н. Занько С.Н. (Витебск)
доцент, к.м.н. Зверко В.Л. (Гродно)
профессор, д.м.н. Косенко И.А. (Минск)
профессор, д.м.н. Кулага О.К. (Минск)
профессор, д.м.н. Михалевич С.И. (Минск)
профессор, д.м.н. Пересада О.А. (Минск)
профессор, д.м.н. Подзолкова Н.М. (Москва)
профессор, д.м.н. Путырский Л.А. (Минск)
профессор, д.м.н. Русакевич П.С. (Минск)
профессор, д.м.н. Сидоренко В.Н. (Минск)
профессор, д.м.н. Строцкий А.В. (Минск)
профессор, д.м.н. Уварова Е.В. (Москва)
профессор, д.м.н. Чернуха Г.Е. (Москва)
профессор, д.м.н. Шишко Г.А. (Минск)

Главный редактор:

Венцковский Б.М. – член-корреспондент НАМН Украины, д.м.н., профессор, заслуженный деятель науки и техники Украины, заведующий кафедрой акушерства и гинекологии № 1 НМУ имени А.А. Богомольца

Научные консультанты:

профессор, д.м.н. Воробьева Л.И.
профессор, д.м.н. Горячиненко И.И.
академик НАМН Украины, профессор, д.м.н. Запорожан В.Н.
профессор, д.м.н. Знаменская Т.К.
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Каминский В.В.
академик НАМН Украины, профессор, д.м.н. Резников А.Г.
профессор, д.м.н. Шунько Е.Е.

Ученый секретарь: к.м.н. Цапенко Т.В. (Киев)**Редакционная коллегия:**

профессор, д.м.н. Бенюк В.А. (Киев)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Вдовиченко Ю.П. (Киев)
профессор, д.м.н. Венцковская И.Б. (Киев)
профессор, д.м.н. Вовк И.Б. (Киев)
профессор, д.м.н. Гнатко Е.П. (Киев)
профессор, д.м.н. Голяновский О.В. (Киев)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Горовенко Н.Г. (Киев)
профессор, д.м.н. Дахно Ф.В. (Киев)
профессор, д.м.н. Добрянский Д.А. (Львов)
профессор, д.м.н. Дубосарская З.М. (Днепропетровск)
профессор, д.м.н. Зелинский А.А. (Одесса)
профессор, д.м.н. Иванюта С.О. (Киев)
профессор, д.м.н. Корнацкая А.Г. (Киев)
профессор, д.м.н. Лакатosh В.П. (Киев)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Маркин Л.Б. (Львов)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Медведь В.И. (Киев)
доцент, к.м.н. Никитич О.Д. (Киев)
профессор, д.м.н. Парашук Ю.С. (Харьков)
профессор, д.м.н. Потапов В.А. (Днепропетровск)
профессор, д.м.н. Подольский В.В. (Киев)
профессор, д.м.н. Радзинский В.Е. (Россия, Москва)
профессор, д.м.н. Рожковская Н.Н. (Одесса)
профессор, д.м.н. Ромашенко О.В. (Киев)
профессор, д.м.н. Сенчук А.Я. (Киев)
д.м.н. Скрипченко Н.Я. (Киев)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Татарчук Т.Ф. (Киев)
профессор, д.м.н. Товстоновская В.А. (Киев)
профессор, д.м.н., член-корр. НАМН Украины Чайка В.К. (Донецк)
профессор, д.м.н. Яроцкий Н.Е. (Киев)

Рецензируемое издание

Входит в Перечень научных изданий Республики Беларусь для опубликования результатов диссертационных исследований. Решение коллегии ВАК от 12.06.2009 (протокол №11/6).

Научные статьи, опубликованные в журнале, для украинских соискателей ученых степеней на основании приказа МОНмолодьспорта Украины от 17.10.2012 № 1112 приравниваются к зарубежным публикациям.

Ответственность за точность приведенных фактов, цитат, собственных имён и прочих сведений, а также за разглашение закрытой информации несут авторы.

Редакция может публиковать статьи в порядке обсуждения, не разделяя точки зрения автора.

International scientific journal
REPRODUCTIVE HEALTH. EASTERN EUROPE
 REPRODUKTIVNOE ZDOROV'E. VOSTOCHNAJA EVROPA

4 (34) 2014

Belarus

The journal is registered in the Ministry of information of the Republic of Belarus
 Registration certificate № 457

Founder:
 UE «Professional Editions»
 Belarusian Association of Obstetricians, Gynecologists
 and Neonatologists

Address of the editorial office:
 220023, Minsk, Chernyshevsky st., 10A, Office 612, 805
 phone: +375 (017) 385 65 08, (017) 280 88 09
 e-mail: rz@recipe.by

Director Evtushenko L.
Deputy editor-in-chief Drozdov Y.
Head of advertising department Koval M.
Technical editor Kaulkin S.

Ukraine

The journal is registered at the State registry of Ukraine
 Registration certificate № 18184-6984P

Founder:
 UE «Professional Editions»

Representative Office in Ukraine:
 LLC «Publishing house» Professional Edition»

Director Ilyina V.
Contacts:
 phone: +38 (067) 363 65 05, (095) 091 24 50
 e-mail: profidom@ukr.net

**Subscription:
 Belarus:**

in the Republican unitary enterprise «Belpostrata»
 individual index – 01235
 departmental index – 012352

in catalogue JSC «ARZI» (Russian Federation)
 index 01235

in JSC «Kazpochta» catalogue (Kazakhstan)
 index 01235

In Ukraine the subscription is made out through office
 LLC «Publishing house» Professional Edition»

In the electronic catalogs «Newspapers and Magazines» on web-sites of agencies:
 LLC «Interpochta-2003» (Russian Federation)
 LLC «Informnauka» (Russian Federation)
 JSC «MK-Periodika» (Russian Federation)
 SE «Press»(Ukraine)
 SE «Poshta Moldovey»(Moldova)
 JSC «Lietuvos pashtas» (Lithuania)
 LLC «Subscription Agency PKS» (Latvia)
 «INDEX» Firm agency (Bulgaria)
 Kubon&Sagner (Germany)

index 01235

The electronic version of the journal is available on the scientific electronic library 's website of the Russian Federation www.elibrary.ru and in East View database on the website www.eastview.com

Concerning acquisition of the journal address to the editorial office in Minsk and publishing house representation in Kiev.

The frequency of journal is 1 time in 2 months.
 The price is not fixed.

Sent for the press 12.09.2014.
 Circulation in Ukraine is 1500 copies.
 Circulation in Belarus is 500 copies
 Order №

Format 70x100 1/16. Litho

Printed in printing house

Belarus**Ukraine**

Editor-in-chief Mozheyko L. – Prof., Full Doctor

Editorial council:

Baranovskaya E., Prof., Full Doctor (Minsk)
Vilchuk K., Assoc. Prof., M.D. (Minsk)
Voskresensky S., Prof., Full Doctor (Minsk)
Gerasimovich G., Prof., Full Doctor. (Minsk)
Gres A., Prof., Full Doctor (Minsk)
Gutikova L., Assoc. Prof., Full Doctor (Grodno)
Divakova T., Prof., Full Doctor (Vitebsk)
Dosta N., Assoc. Prof., M.D. (Minsk)
Egorova T., Assoc. Prof., M.D. (Grodno)
Zanko S., Prof., Full Doctor (Vitebsk)
Zverko V. L., Assoc. Prof., M.D. (Grodno)
Kosenko I., Prof., Full Doctor (Minsk)
Kulaga O., Prof., Full Doctor (Minsk)
Mikhailovich S., Prof., Full Doctor (Minsk)
Peresada O., Prof., Full Doctor (Minsk)
Podzolkova N., Prof., Full Doctor (Moscow)
Putrytsky L., Prof., Full Doctor (Minsk)
Rusakevich P., Prof., Full Doctor (Minsk)
Sidorenko V., Prof., Full Doctor (Minsk)
Strotsky A., Prof., Full Doctor (Minsk)
Uvarova E., Prof., Full Doctor (Moscow)
Chernuha G., Prof., Full Doctor (Moscow)
Shishko G., Prof., Full Doctor (Minsk)

Editor-in-chief Ventskovsky B., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine, Honored worker of science and technology of Ukraine, head of Obstetrics and gynecology department №1 of Bogomolets National Medical University

Scientific consultants:

Vorobyova L., Prof., Full Doctor
Gorpichenko I., Prof., Full Doctor
Zaporozhian V., Prof., Full Doctor, Akkad. NAMS of Ukraine
Znamenskaya T., Prof., Full Doctor
Kaminsky V., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine
Reznikov A., Prof., Full Doctor, Akkad. NAMS of Ukraine
Shunko E., Prof., Full Doctor

Scientific secretary: Tsapenko T., M.D. (Kiev)

Editorial board:

Benyuk V., Prof., Full Doctor (Kiev)
Vdovichenko Y., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Kiev)
Ventskovskaya I., Prof., Full Doctor (Kiev)
Vovk I., Prof., Full Doctor (Kiev)
Gnatko E., Prof., Full Doctor (Kiev)
Golyanovsky O., Prof., Full Doctor (Kiev)
Gorovenko N., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Kiev)
Dakhno F., Prof., Full Doctor (Kiev)
Dobryansky D., Prof., Full Doctor (Lviv)
Dubossarskaya Z., Prof., Full Doctor (Dnepropetrovsk)
Zelinsky A., Prof., Full Doctor (Odessa)
Ivanyuta S., Prof., Full Doctor (Kiev)
Kornatskaya A., Prof., Full Doctor (Kiev)
Lakatosh V., Prof., Full Doctor (Kiev)
Markin L., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Lviv)
Medved V., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Kiev)
Nikitin O., Assoc. Prof., M.D. (Kiev)
Parashchuk Y., Prof., Full Doctor (Kharkov)
Potapov V., Prof., Full Doctor (Dnepropetrovsk)
Podolsky V., Prof., Full Doctor (Kiev)
Radzinsky V., Prof., Full Doctor (Russia, Moscow)
Rozhkowskaya N., Prof., Full Doctor (Odessa)
Romashchenko O., Prof., Full Doctor (Kiev)
Senchuk A., Prof., Full Doctor (Kiev)
Skripchenko N., Full Doctor (Kiev)
Tatarchuk T., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Kiev)
Tovstanovskaya V., Prof., Full Doctor (Kiev)
Chayka V., Prof., Full Doctor, fellow of NAMS of Ukraine (Donetsk)
Yarotsky N., Prof., Full Doctor (Kiev)

Peer-reviewed edition

The journal is included into a List of scientific publications of the Republic of Belarus for the publication of the results of the dissertation research. HCC board decision of 12.06.2009 (protocol № 11/6)

Scientific articles published in the journal for Ukrainian applicants of academic degrees on the basis of the order of Ministry of Education and Science, Youth and Sports of Ukraine from 17.10.2012 № 1112 are equated to foreign publications.

Responsibility for the accuracy of the given facts, quotes, own names and other data, and also for disclosure of the classified information authors bear.

Editorial staff can publish articles as discussion, without sharing the point of view of the author.

Акушерство и гинекология.	
Оригинальные исследования	
Роль эндотелина-1 и полиморфизма гена эндотелина-1 в структуре невынашивания беременности и возникновения перинатальных потерь	
Дубосарская З.М., Дука Ю.М.	8
Секреция цитокинов и sFas-лиганды при гиперпластических процессах и полипах эндометрия в пременопаузальном возрасте: новый подход к противорецидивной терапии	
Лысенко О.В.	14
Ведение недоношенной беременности при преждевременном излитии околоплодных вод	
Посохова С.П., Ниточки Е.А.	23
Коррекция гормональных и прооксидантно-антиоксидантных нарушений у беременных с эндемичным диффузным зобом и гестозом	
Смолей Н.А., Гутикова Л.В.	33
Изучение роли низкофункциональных вариантов гена MTHFR у женщин Юго-Восточного и Центрального регионов Украины с ранними эуплойдными и анэуплойдными репродуктивными потерями	
Веропотвелян Н.П., Кодунов Л.А., Погуляй Ю.С.	44
Распространенность генитального эндометриоза у женщин репродуктивного возраста	
Османова Ф.Т.	53
Цитокиновый профиль у беременных женщин при ожирении разной степени	
Тарасенко К.В.	59
Иммуногистологическая характеристика экспрессии рецептора эстрогенов β (ЭР- β) при сочетании аденомиоза и лейомиомы тела матки	
Анфиногенова Е.А., Давыдов Д.А., Черстый Е.Д., Можайко Л.Ф.	64
Клинические аспекты В19-парвовирусной инфекции во время беременности и риск для плода	
Бондаренко Н.П., Лакатош В.П., Витовский Я.М., Костенко О.Ю.	77
Особенности суточного профиля артериального давления у женщин в разные сроки беременности	
Гамзаева С.Э.	86
«Мягкие» стимуляции по сравнению со стандартными протоколами в циклах вспомогательных репродуктивных технологий	
Бабенко И.	91
Особенности проведения хирургической миомэктомии у пациенток во время беременности	
Кириленко В.П., Воскресенский С.Л., Куликов А.А.	98
Онкогенетический выворот матки	
Сумцов Д.Г., Сумцов Г.А., Гириденко Н.И.	104
Prevention of iodine deficiency disorders in pregnancy	
Romanenko T., Chaika O.	112
Перинатология. Оригинальные исследования	
Медицинские и социальные аспекты, обуславливающие развитие перинатальной патологии ЦНС	
Стасевич С.М.	119
Неонатология. Оригинальные исследования	
Состояние новорожденных у женщин с гестационным диабетом в зависимости от срока и способа родоразрешения	
Янютя А.С., Гончаренко Н.А., Янютя С.М.	130
Обзоры	
Отягощенная родословная у женщин с опущением и выпадением органов малого таза	
Веропотвелян Н.П., Веропотвелян Н.П., Панасенко А.Н., Погуляй Ю.С.	136
Случай из практики	
Клинический случай семейного рака молочной железы	
Шаповал Е.В., Козловская Н.А., Третьяк И.Ю.	149
Фармакотерапия	
Профилактика и лечение осложнений у беременных и родильниц с заболеваниями мочевыводящих путей	
Орджоникидзе Н.В., Емельянова А.И., Петрова С.Б.	154
Изосерологическая несовместимость между матерью и плодом по системе резус	
Шишки Г.А., Артюшевская М.В., Козлякова О.В., Белуга М.В., Климович О.В., Новак Л.В.	162
Рациональная антибиотикотерапия воспалительных заболеваний органов малого таза	
Ешенко А.В.	172
Опыт применения лиофилизата сурфактанта в лечении респираторного дистресс-синдрома недоношенных детей	
Устинович Ю.А., Свирская О.Я.	177
Мероприятия	
Экспертный совет в Риме, посвященный проблемам акушерства и репродуктологии.....	183

Obstetrics and Gynecology.	
Original Research	
Role endotelin-1 and polymorphism of a gene endotelin-1 in structure of loss of pregnancy and emergence of perinatal losses <i>Dubossarskaya Z., Duca Y.</i>	8
Secretion of cytokines and sFas-ligand in endometrial hyperplasia and polyps in premenopausal age: the brand new approach of anti-relapse therapy <i>Lysenko O.</i>	14
Management of preterm pregnancy with premature rupture of the membranes <i>Posokhova S., Nitochko E.</i>	23
Hormonal and prooxidant-antioxidant disorders correction in pregnant women with diffuse goiter and endemic preeclampsia <i>Smoley N., Gutikova L.</i>	33
Studying the role of MTHFR gene variants in women of South-Eastern and Central regions of Ukraine in the process of spontaneous abortions in the first trimester pregnancy <i>Veropotvelyan N., Kodunov L., Pogulyai J.</i>	44
Prevalence of endometriosis in premenopausal women <i>Osmanova F.</i>	53
Cytokine profile in pregnant women of different obesity classes <i>Tarasenko K.</i>	59
Immunohistochemical characteristic of estrogen β receptors (ER- β) expression in the presence of adenomyosis combined with uterine leiomyoma <i>Anfinogenova E., Davydov D., Cherstvy E., Mozheiko L.</i>	64
Clinical aspects of parvovirus B19-during pregnancy and the risk to the fetus <i>Bondarenko N., Lakatos V., Vitovsky Y., Kostenko O.</i>	77
Features of circadian blood pressure profile in women in various stages of pregnancy <i>Gamzayeva S.</i>	86
Mild stimulation in comparison to standard protocols in cycles of supporting reproductive technologies <i>Babenko I.</i>	91
Features of surgical myomectomy in the patients during pregnancy <i>Kirilenko V., Voskresenskiy S., Kulikov A.</i>	98
Oncogenetic inversion of the uterus <i>Sumtsov D., Sumtsov G., Gryavenco N.</i>	104
Prevention of iodine deficiency disorders in pregnancy <i>Romanenko T., Chaika O.</i>	112
Perinatology. Original Research	
Health and social aspects of the causes of perinatal CNS pathology <i>Stasevich S.</i>	119
Neonatology. Original Research	
State of a newborn of a woman with gestational diabetes depending on a term of pregnancy and process of delivery <i>Yanyuta A., Goncharenko N., Yanyuta S.</i>	130
Reviews	
Burdened pedigree in women with instance of sinking out of the correct position and prolapse of small pelvic organs <i>Veropotvelyan P., Veropotvelyan N., Panasenko A., Pogulyai J.</i>	136
Case Study	
Clinical case of heritable breast cancer <i>Shapaval Y., Kazlouskaya N., Tratsiak I.</i>	149
Drug Therapy	
The prevention and treatment of complications in pregnant women and puerperants with urinary tract diseases <i>Ordzhonikidze N., Yemelyanova A., Petrova S.</i>	154
Foetomaternal serological incompatibility by Rh system <i>Shishko G., Artsiusheuskaya M., Kazliakova O., Bialuha M., Klimovich O., Novak L.</i>	162
Rational antibiotic therapy of inflammatory diseases of the pelvic organs <i>Yeshenko A.</i>	172
Experience of lyophilised surfactant therapy in premature infants <i>Utsinovich Yu., Svirskaya O.</i>	177
Events	
Expert advice in Rome, dedicated to the problems of Obstetrics and Reproduction	183